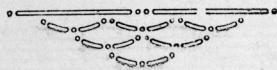
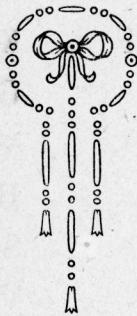


Kaniri Breiz-Izel



# Ar Jikoloden



Editions TONTON PHILE  
Imprimerie Louis Boclé, 40, Place Thiers, Morlaix

# Ar Jikoloden

air "Hirondelle légère"

Eur zulvez o pourmen  
Hed da hed flouren ;  
Drant ha dibreder,  
E klaskis eur skabel  
Er goudor d'an avel,  
Var bordik eur ster.

Eur zulvez o pourmen  
Hed da hed flouren ;  
Drant ha dibreder,  
E klaskis eur skabel  
Er goudor d'an avel,  
Var bordik eur ster.

En tu all d'ar sterik  
E weliz eur pac'hik  
O kutuil bleûniou ;  
Ha me chom amguzet  
Gant ar choant d'he gwelet  
Dre douez an delliou

Ker koantik he c'haven  
Gant he jikoloden  
Var e bleo dû pod,  
Hag e lagadik glaz,  
Sklear vel ar mor bras,  
Var dreaz gwen an aod

P'he devoa kutuillet  
Pep seurt bleün marellet,  
A leiz he barlen,  
E koulmaz anezo  
Var eur brankik bezo  
Gant eur vrouanen.

Hag en eur o c'houlma  
He c'hleven o kana  
Var ar gurunen,  
Gant eur vouez ker seder,  
Ha mouez eun alc'houeder  
Eur zônik laouen,

« Te, va c'hurunennik,  
« Em hano d'am dousik  
« Te a lavaro :  
« Ar plac'h am blansounaz  
« Da garo varc'hoaz,  
« Da garo ato.

« Va bleûniou a wenvo,  
« O c'houez a dremeno  
« Vel eur bouil moged ;  
« Mes kalon da vestrez,  
« Rosen a garantez,  
« A vleûnio bepred.

« Kentoc'h e vo gwelet  
« Ar pesk o tilammed  
« Var an douar letoun,  
« Eget na dremenin,  
« Heb tridal ha c'hoarzin,  
« A biou d'am mignoun. »

« Ia, mignounik tener,  
« Keit ha ma redo 'r ster,  
« Varzu a mor doun,  
« E chommo da hano,  
« Disklabez ha beo,  
« Moullet em c'haloun.

« Keit ha ma rei brezel  
« Ar skoul d'an durzunel,  
« Ar bleiz d'an danvad,  
« Me 'vago kasôni  
« Eneb kement hini  
« Rai d'id kalonad.

« Keit ma richano,  
« Var he bodik dero  
« Ar rouzardennik,  
« Me a gano iveau  
« Sounik va c'harantez  
« Var bank va lochik.

J. QUÉRÉ.